

# ロールカード A1

## ロールカード①

あなたは <sup>にほん</sup>日本の <sup>やおや</sup>八百屋で  
<sup>か</sup>買い物を <sup>もの</sup>しています。  
<sup>みせ</sup>店の <sup>ひと</sup>の人に、<sup>か</sup>買いたい <sup>やさい</sup>野菜や <sup>くだもの</sup>果物の  
<sup>なまえ</sup>名前と <sup>かず</sup>数を <sup>い</sup>言ってください。

Bạn đang mua sắm ở cửa hàng  
bán hóa của Nhật.  
Bạn hãy nói với người bán hàng  
về loại rau, tên hoa quả và số  
lượng mà bạn muốn mua.

©国際交流基金

## ロールカード②

あなたは <sup>しょくば</sup>職場で、<sup>からだ</sup>体の <sup>ちょうし</sup>調子が  
<sup>わる</sup>悪くなりました。  
<sup>にほんじん</sup>日本人の <sup>どうりょう</sup>同僚に、そのことを  
<sup>つた</sup>伝えてください。

Bạn cảm thấy khó chịu trong  
người khi đang ở nơi làm việc.  
Bạn hãy nói với đồng nghiệp  
người Nhật về chuyện đó.

©国際交流基金

## ロールカード③

あなたは <sup>しょくば</sup>職場で、<sup>にもつ</sup>荷物を <sup>はこ</sup>運んで  
いますが、とても <sup>おも</sup>重いです。  
<sup>ちか</sup>近くに <sup>にほんじん</sup>日本人の <sup>どうりょう</sup>同僚が <sup>き</sup>来ました。  
<sup>てつだ</sup>手伝いを <sup>たのん</sup>でください。

Bạn đang chuyển đồ ở nơi làm  
việc nhưng nó rất nặng.  
Một người đồng nghiệp Nhật đang  
đến gần.  
Bạn hãy nhờ người đó giúp đỡ.

©国際交流基金

## ロールカード A2

### ロールカード①

あなたは今、自分の国にいます。  
日本人の友だちに、土曜日にピクニック  
に行こうと誘われました。ピク  
ニックに行く場所、待ち合わせをす  
る時間と場所を決めてください。

Bây giờ bạn đang ở nước mình.  
Bạn được một người bạn Nhật rủ  
đi dã ngoại vào thứ bảy.  
Hãy quyết định địa điểm đi dã  
ngoại, thời gian và địa điểm các  
bạn hẹn gặp nhau.

©国際交流基金

### ロールカード②

あなたは今、日本にいます。デパー  
トで、とてもいい色の服を見つけま  
した。  
しかし、サイズが合いません。お店  
の人に相談してください。

Bây giờ bạn đang ở Nhật.  
Ở trung tâm thương mại, bạn tìm  
thấy bộ quần áo với màu sắc rất  
đẹp.  
Thế nhưng kích cỡ lại không phù  
hợp với bạn.  
Bạn hãy thảo luận với người bán  
hàng.

©国際交流基金

### ロールカード③

あなたは仕事で日本に来て、明日  
帰国します。急に具合が悪くなった  
ので病院に来ました。医者の質問に  
答えてください。

Bạn đến Nhật làm việc và ngày  
mai bạn về nước.  
Nhưng đột nhiên bạn ốm nên phải  
vào bệnh viện.  
Bạn hãy trả lời các câu hỏi của  
bác sĩ.

©国際交流基金

## ロールカード

B1

## ロールカード①

あなたの町<sup>まち</sup>に来た日本人<sup>にほんじん</sup>の友だち<sup>とも</sup>が、  
食料品<sup>しょくりょうひん</sup>を買い<sup>か</sup>に行きたい<sup>い</sup>と言<sup>い</sup>っています。  
あなたが知<sup>し</sup>っているお店<sup>みせ</sup>を紹介<sup>しょうかい</sup>し、  
どんな店<sup>みせ</sup>か、なぜその店<sup>みせ</sup>がいいのかな  
ど、詳<sup>くわ</sup>しく説明<sup>せつめい</sup>してください。

Bạn người Nhật đến thăm thành phố của bạn và nói muốn đi mua đồ thực phẩm.

Bạn hãy giới thiệu cửa hàng mà bạn biết, giải thích rõ đó là cửa hàng như thế nào, tại sao cửa hàng đó lại tốt.

©国際交流基金

## ロールカード②

日本人<sup>にほんじん</sup>の友だち<sup>とも</sup>に、あなたの国<sup>くに</sup>の有名<sup>ゆうめい</sup>  
な料理<sup>りょうり</sup>について聞<sup>き</sup>かれました。  
どんな料理<sup>りょうり</sup>なのか、どうやって作る<sup>つく</sup>の  
かなど、友だち<sup>ともだち</sup>に詳<sup>くわ</sup>しく説明<sup>せつめい</sup>してください。

Một người bạn Nhật hỏi bạn về món ăn nổi tiếng ở đất nước bạn. Bạn hãy giải thích rõ đó là món ăn như thế nào, nó được làm ra sao.

©国際交流基金

## ロールカード③

あなたの町<sup>まち</sup>に来た日本人<sup>にほんじん</sup>の友だち<sup>とも</sup>が、  
観光<sup>かんこう</sup>に行きたい<sup>い</sup>と言<sup>い</sup>っています。  
あなたのおすすめ<sup>おすす</sup>めの場所<sup>ばしょ</sup>を紹介<sup>しょうかい</sup>し、そ  
こがどんなところか、なぜそこがいい  
のかなど、詳<sup>くわ</sup>しく説明<sup>せつめい</sup>してください。

Bạn người Nhật đến thăm thành phố của bạn và nói muốn đi thăm quan.

Bạn hãy giới thiệu về một địa điểm nên đi, giải thích rõ đó là nơi thế nào, tại sao đó lại là nơi tốt.

©国際交流基金

